

BOUILLOIRE SANS FIL



MODÈLES WST4015ZE/WST4016ZE

MANUEL D'UTILISATION



Westinghouse

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

1. Lire toutes les consignes.
2. Ne jamais toucher les surfaces chaudes. Se servir des poignées ou des boutons et de mitaines de four.
3. Pour éviter les risques de décharges électriques, d'incendies et de blessures, ne jamais placer le cordon, la fiche ou l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide.
4. Assurer une étroite surveillance lorsque l'appareil est utilisé par ou à proximité des enfants.
5. Débrancher l'appareil lorsqu'il ne sert pas et avant le nettoyage. Le laisser refroidir avant d'y fixer ou d'en retirer des pièces ou avant de le nettoyer.
6. Ne pas utiliser l'appareil si la fiche ou le cordon est endommagé, si l'appareil a déjà mal fonctionné ou s'il a été endommagé de quelque façon que ce soit. Communiquer avec le Service à la clientèle pour le faire examiner, réparer ou rajuster.
7. Pour prévenir tout risque de blessures, éviter d'utiliser des accessoires ou des pièces autres que ceux recommandés ou vendus par le fabricant.
8. Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
9. Ne pas laisser le cordon pendre de la table ou du plan de travail et le tenir loin de toute surface chaude.
10. Ne pas placer l'appareil près d'un brûleur de cuisinière à gaz ou d'un élément de cuisinière électrique, ni dans un four chaud.
11. Pour débrancher, placer l'interrupteur Marche/Arrêt sur la position Arrêt (OFF) et retirer la fiche du cordon de la prise murale.
12. Ne pas utiliser l'appareil pour un usage autre que celui auquel il est destiné.
13. S'assurer que le couvercle est bien en place avant de faire fonctionner l'appareil.
14. Pour éviter les risques de brûlures graves, ne pas retirer le couvercle de l'appareil pendant son fonctionnement.

**CONSERVER CES CONSIGNES
RÉSERVÉ À UN USAGE DOMESTIQUE**

AUTRES CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

MISE EN GARDE : *Cet appareil produit de la chaleur et de la vapeur lors de son fonctionnement. Il importe donc de prendre toutes les précautions d'usage afin de prévenir les risques de brûlures, d'incendie ou d'autres dommages corporels et matériels.*

1. Tous les utilisateurs devraient lire et comprendre le présent Guide d'utilisation et d'entretien avant d'utiliser ou de nettoyer cet appareil.
2. Brancher la fiche du cordon de l'appareil dans une prise électrique de 120 volts c.a. seulement.
3. Ne bouillir **que de l'eau** dans cet appareil! Ne jamais l'utiliser pour chauffer quelque autre liquide ou aliment. Ne rien mélanger à l'eau, sauf au moment de nettoyer l'appareil et strictement comme l'indiquent les consignes d'entretien par l'utilisateur.
4. Pour éviter les risques de brûlures graves causées par la vapeur, user de la plus grande prudence au moment de déplacer l'appareil rempli d'eau chaude ou de verser l'eau bouillie.
5. Toujours tenir l'appareil à une distance d'au moins 10 cm du mur ou de tout autre objet pendant son fonctionnement. Ne jamais poser d'objets au-dessus de la bouilloire pendant qu'elle chauffe. Toujours placer l'appareil sur une surface résistante à la chaleur.
6. Si l'appareil montre des signes de mauvais fonctionnement pendant son utilisation, le débrancher immédiatement. Ne jamais utiliser ni tenter de réparer un appareil défectueux!
7. Si l'appareil tombe dans l'eau ou dans un liquide quelconque, ou se retrouve accidentellement submergé, le débrancher immédiatement! **Ne jamais le sortir de l'eau avant de l'avoir débranché! Ne pas utiliser de nouveau un appareil qui est tombé dans l'eau ou a été submergé.** Communiquer avec le Service à la clientèle pour le faire examiner et réparer.
8. Ne pas laisser l'appareil fonctionner sans surveillance.
9. Toujours verser l'eau dans l'appareil avant de le brancher et de le faire fonctionner. Ne jamais verser d'eau dans une bouilloire déjà chauffée.
10. Veiller à ce que la bouilloire contienne toujours un niveau d'eau atteignant la gradation minimale de l'indicateur de niveau d'eau. Ne jamais la faire chauffer à vide ou sans le niveau d'eau minimal indiqué. Pour éviter les risques de débordement et d'éclaboussures, ne jamais remplir au-delà de la gradation MAX.
11. Éviter d'obstruer la sortie de vapeur du bec verseur pendant le fonctionnement.
12. Ne pas utiliser cet appareil si le boîtier est fissuré ou endommagé. Communiquer avec le Service à la clientèle pour le faire examiner et réparer.
13. Ne jamais placer cet appareil dans un four à micro-ondes.

FICHE POLARISÉE À TROIS BROCHES

Par mesure de sécurité, cet appareil est muni d'une fiche électrique à trois broches avec mise à la terre. Cette fiche ne peut être insérée que dans une prise électrique avec mise à la terre. Si la fiche n'entre pas dans la prise, faire appel à un électricien professionnel pour remplacer la prise. Ne jamais tenter de modifier ou de contourner ce dispositif de sécurité.

CONSIGNES RELATIVES AU CORDON COURT

Cet appareil est muni d'un cordon d'alimentation court visant à prévenir qu'on s'y prenne les pieds et trébuche, ce qui risque toujours de survenir lorsqu'un appareil est équipé d'un cordon plus long. Ainsi, ne jamais utiliser de rallonge avec cet appareil.

PRÉCAUTIONS RELATIVES AUX PLASTIFIANTS

MISE EN GARDE : Afin d'éviter que les plastifiants exsudent de la finition du plan de travail, de la table ou de tout autre support, utiliser des dessous de verre ou des napperons **NON PLASTIFIÉS** entre l'appareil et la finition du plan de travail ou de la table.

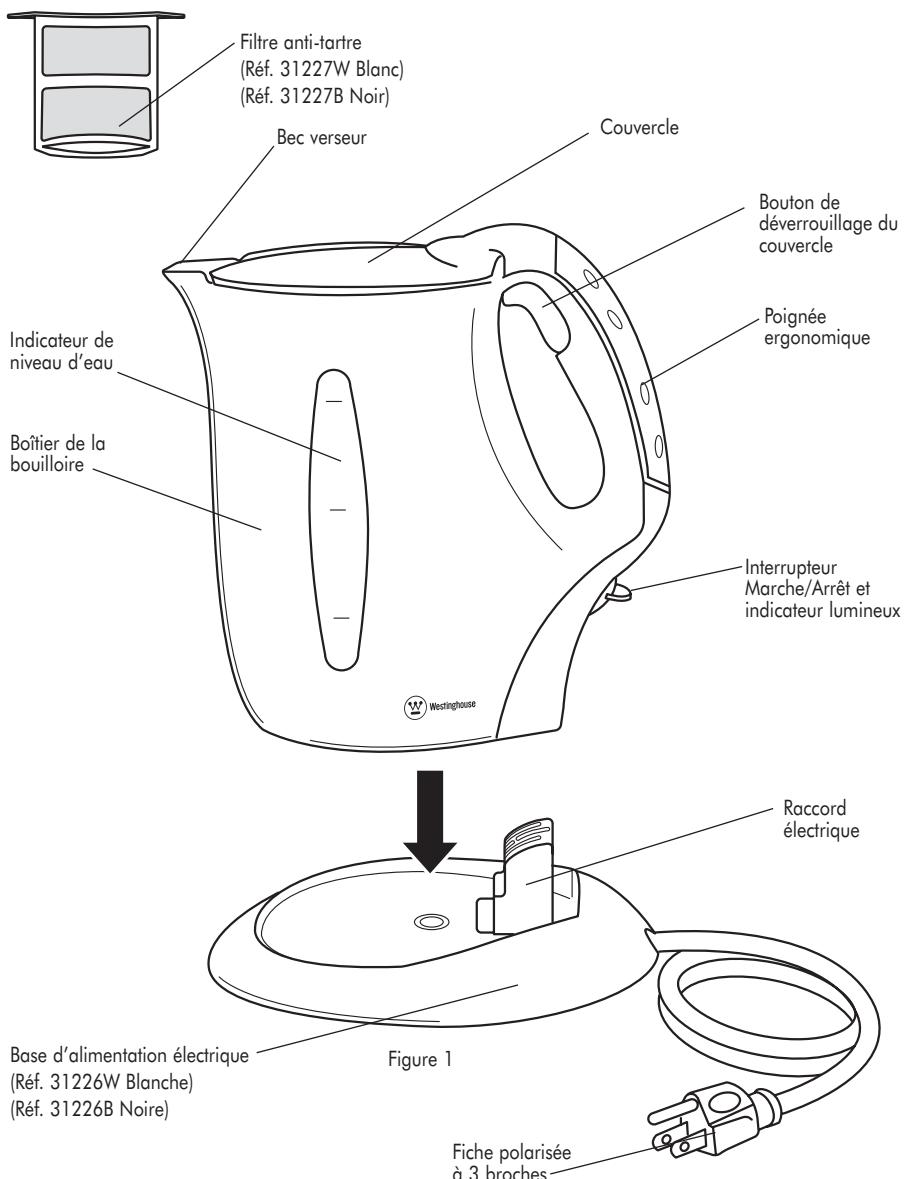
Le non-respect de cette consigne pourrait faire que fonce, se décolore ou se tache de manière permanente la finition du plan de travail ou de la table.

ALIMENTATION ÉLECTRIQUE

Si le circuit électrique est surchargé par d'autres dispositifs, cet appareil pourrait ne pas fonctionner correctement. Dans la mesure du possible, le brancher à un circuit indépendant.

APPRENDRE À CONNAÎTRE BOUILLOIRE SANS FIL WESTINGHOUSE WST4015ZE/WST4016ZE

LE PRODUIT PEUT DIFFÉRER LÉGÈREMENT DE L'ILLUSTRATION



AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

1. Avant d'utiliser votre bouilloire pour la première fois, suivre les directives ci-dessous. Puis, jeter l'eau.

MODE D'EMPLOI

PRÉCAUTION : Ne jamais immerger la base d'alimentation de la bouilloire, son cordon ou sa fiche dans l'eau ou dans tout autre liquide.

1. Placer la base de la bouilloire sur une surface plane et sèche, comme une table ou le plan de travail de la cuisine. Toujours s'assurer que la base est bien sèche avant de la brancher.
2. Relever l'interrupteur Marche/Arrêt pour le mettre en position Arrêt (OFF). (Se reporter à la figure 2.)
3. Retirer la bouilloire de sa base en la levant doucement.
4. Ouvrir le couvercle en appuyant fermement sur le bouton de déverrouillage du couvercle situé au-dessus de la poignée. (Se reporter à la figure 3.) En tenant ce bouton appuyé, remplir d'eau fraîche et froide selon le niveau d'eau désiré. NE PAS remplir AU-DELÀ de la gradation MAX ni EN-DEÇA de la gradation MIN figurant à l'indicateur de niveau d'eau. Relâcher le bouton pour refermer le couvercle. Essuyer tout excès d'eau sur les parois de la bouilloire.

PRÉCAUTION : Éviter de remplir la bouilloire au-delà du niveau d'eau maximal indiqué (gradation MAX), autrement l'eau bouillante risque de déborder ou l'eau d'être projetée du bec verseur.

REMARQUE : Dans le cas où, par inadvertance, vous faites chauffer la bouilloire à vide ou sans le niveau d'eau minimal requis, un dispositif de sécurité met automatiquement fin au cycle pour éviter que l'appareil ne surchauffe. (Se reporter à la partie de ce guide intitulée Dispositif de sécurité anti-fonctionnement à vide).

REMARQUE : Si le couvercle n'est pas bien verrouillé, la bouilloire ne pourra s'arrêter automatiquement.

MISE EN GARDE : Pour éviter les risques d'éclaboussures et de blessures au moment de verser l'eau bouillie, s'assurer que le couvercle est bien verrouillé avant de faire fonctionner la bouilloire.

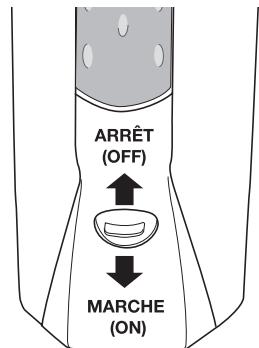


Figure 2

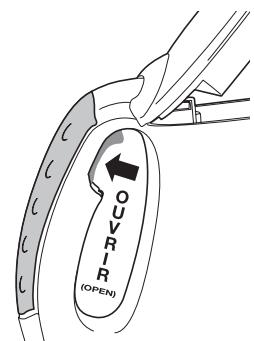


Figure 3

MODE D'EMPLOI (suite)

5. Installer la bouilloire sur sa base et insérer le raccord d'alimentation électrique dans le bas de la bouilloire. Éviter de renverser de l'eau sur la base de l'appareil!
6. Brancher le cordon de la base dans une prise électrique murale de 120 volts c.a. seulement.
7. Appuyer sur l'interrupteur Marche/Arrêt pour le mettre en position Marche (ON). L'indicateur lumineux s'allumera.
8. Dès que l'eau bout, l'appareil se place automatiquement en position Arrêt (OFF).

REMARQUE : Pour interrompre le cycle à tout moment, arrêter l'appareil en appuyant sur l'interrupteur Marche/Arrêt.

MISE EN GARDE : Cet appareil produit de la chaleur et de la vapeur lors de son fonctionnement. Il importe donc de prendre toutes les précautions d'usage afin de prévenir les risques de brûlures, d'incendie ou d'autres dommages corporels et matériels. Toujours tenir les mains et le visage loin du dessus de la bouilloire et de l'orifice d'échappement de la vapeur.

9. Retirer la bouilloire de sa base en la levant vers le haut, avant de verser.

MISE EN GARDE : Toujours s'assurer que l'interrupteur de la bouilloire est bien en position Arrêt (OFF) avant de retirer celle-ci de sa base.

PRÉCAUTION : Pour éviter les risques d'éclaboussures, s'assurer que le couvercle est bien verrouillé en place avant de faire fonctionner l'appareil. Toujours verser lentement, sans trop pencher la bouilloire.

MISE EN GARDE : Ne jamais toucher les surfaces chaudes! En relevant la bouilloire de sa base, il est possible que vous observiez la présence d'humidité à la surface de cette dernière. Cette humidité est issue de la vapeur servant à la mise en arrêt automatique de la bouilloire, laquelle se condense et s'échappe par les orifices latéraux de l'appareil. Il s'agit d'un phénomène normal, à ignorer simplement.

10. Pour faire chauffer de nouveau, vérifier que le niveau d'eau contenu dans l'appareil dépasse bien la gradation MIN. En ajouter au besoin, puis placer la bouilloire sur sa base. Veiller à ne pas renverser d'eau sur la base d'alimentation. Appuyer sur l'interrupteur Marche/Arrêt pour mettre l'appareil en marche.

MISE EN GARDE : Lorsque vous remplissez de nouveau la bouilloire, user de prudence au moment d'ouvrir le couvercle car la bouilloire, si toujours chaude, pourrait être remplie de vapeur. Bien tenir le visage et les mains à distance de l'appareil.

11. Lorsque la bouilloire ne sert pas, débrancher la base. Laisser l'appareil refroidir complètement avant de le nettoyer. Vider la bouilloire après chaque usage. Éviter, en effet, de laisser de l'eau dans la bouilloire pendant toute une nuit ou de plus longues périodes.

DISPOSITIF DE SÉCURITÉ ANTI-FONCTIONNEMENT À VIDE

Un thermostat de sécurité éteint automatiquement la bouilloire si, par inadvertance, celle-ci a été mise en marche sans eau, si le niveau d'eau ne suffit pas à couvrir l'élément chauffant ou encore si l'eau s'est évaporée et l'appareil fonctionne à vide. Pour réinitialiser ce dispositif après qu'il se soit enclenché, il est essentiel de retirer la bouilloire de sa base et de la laisser refroidir avant de la remplir d'eau de nouveau.

CONSIGNES D'ENTRETIEN PAR L'UTILISATEUR

Cet appareil ne nécessite que peu d'entretien. Il ne contient aucune pièce que l'utilisateur peut lui-même réparer. Ainsi, ne jamais tenter de réparer soi-même l'appareil. Toute opération d'entretien - autre que le nettoyage - qui nécessite le démontage de l'appareil doit être effectuée par un technicien compétent.

POUR NETTOYER VOTRE BOUILLOIRE ÉLECTRIQUE SANS FIL

PRÉCAUTIONS : Ne jamais immerger la bouilloire, la base d'alimentation électrique, le cordon ou la fiche dans l'eau ou tout autre liquide et ne jamais les mettre au lave-vaisselle.

1. Placer l'interrupteur Marche/Arrêt en position d'arrêt (OFF) et débrancher la base. Laisser l'appareil refroidir avant de le nettoyer.
2. Ouvrir le couvercle en appuyant sur le bouton de déverrouillage situé au-dessus de la poignée et tenir ce bouton pressé.
3. Retirer le filtre anti-tartre de l'intérieur de la bouilloire (juste au-dessous du bec verseur) en le tirant vers le haut et hors de la bouilloire. (Se reporter à la figure 4.)

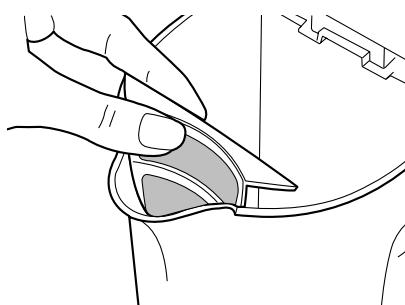


Figure 4

Le rincer sous l'eau courante. Si nécessaire, utiliser une brosse à soie douce (mais pas de brosse à soie métallique!). Ne jamais mettre au lave-vaisselle. Replacer ensuite le filtre bien en place.

POUR NETTOYER VOTRE BOUILLOIRE ÉLECTRIQUE SANS FIL (suite)

4. Rincer à l'eau l'intérieur de la bouilloire et en essuyer l'extérieur avec un linge humide.

REMARQUE : Ne jamais utiliser d'agents de nettoyage corrosifs ou abrasifs ni de brosses à soies métalliques ou très rigides.

5. Essuyer la base d'alimentation électrique au moyen d'un linge humide.

REMARQUE : Des dépôts de minéraux et (ou) de tartre peuvent s'accumuler à l'intérieur de la bouilloire et former une couche qui risque de donner mauvais goût à l'eau ou encore d'allonger le temps d'ébullition. Pour le nettoyage, obéir à la méthode décrite ci-dessous :

6. Dans un bol, préparer une solution de décalcification composée d'une portion de vinaigre blanc pour quatre portions d'eau et verser le tout dans la bouilloire. Ne jamais faire bouillir cette solution dans l'appareil, au risque de l'endommager.
7. Laisser la solution reposer dans la bouilloire pendant 30 minutes, puis, nettoyer avec une brosse non abrasive à soies douces.
8. Jeter la solution. Remplir la bouilloire d'eau propre et bien rincer.

GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

Couverture : Le présent produit est garanti contre les pièces défectueuses et les vices de fabrication pour une période de un (1) an à compter de la date d'achat initiale. La présente garantie est offerte seulement à l'acheteur initial et n'est pas transférable. Au cours de la période d'un (1) an suivant la date d'achat initiale du produit, le centre de réparation pourra, à son gré, choisir de 1) réparer le produit ou 2) remplacer celui-ci par un modèle remis à neuf comparable. Ces recours sont les seuls offerts à l'acheteur en vertu de la présente garantie.

Service de garantie: Pour obtenir un service de garantie, vous devez composer le numéro de notre service de garantie au 1-800-233-9054 pour des directives sur le mode de renvoi du produit, soit dans son emballage original, soit dans un emballage offrant un degré de protection égal au centre de réparation indiqué ci-dessous. Vous devez y inclure une copie de votre reçu ou toute autre preuve d'achat afin de prouver votre admissibilité à la couverture de la garantie.

Pour retourner le produit,
veuillez l'expédier à :

ATTN: Repair Center
708 South Missouri Street
Macon, MO 63552 USA

Vous pouvez communiquer avec nous
par la poste, par téléphone ou par courrier
électronique aux coordonnées suivantes :

Consumer Relations Department
PO Box 7366
Columbia MO 65205-7366
États-Unis
1 800 233-9054
Adresse de courrier électronique:
consumer_relations@toastmaster.com

Dommages non couverts : La présente garantie ne couvre pas les dommages causés par le mauvais usage, les accidents, l'usage commercial, le mauvais entretien ou par toute autre dommage occasionné autrement que par la défectuosité des pièces ou les vices de fabrication survenus dans le cadre de l'utilisation normale par l'acheteur. La présente garantie n'est pas valide si le numéro de série a été modifié ou enlevé du produit. Cette garantie n'est valide qu'aux États Unis et au Canada.

LIMITATION DES DOMMAGES : AUCUNE RESPONSABILITÉ N'EST ASSUMÉE QUANT À UN DOMMAGE ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF DÉCOULANT DE LA VIOLATION D'UNE GARANTIE OU CONDITION EXPRESSE OU IMPLICITE À L'ÉGARD DE CE PRODUIT.

DURÉE DES GARANTIES IMPLICITES : SAUF DANS LA MESURE OÙ ELLES SONT INTERDITES PAR LES LOIS APPLICABLES, TOUTES LES GARANTIES OU CONDITIONS IMPLICITES, Y COMPRIS, NOTAMMENT, TOUTES LES GARANTIES OU CONDITIONS IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTABILITÉ À UNE FIN OU À UN USAGE PARTICULIER QUANT À CE PRODUIT SONT LIMITÉES À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE.

Certains territoires ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs ni ne permettent des limitations de la durée d'une garantie implicite, de sorte que les limitations ou les exclusions précitées peuvent ne pas s'appliquer à vous. La présente garantie limitée vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits en vertu des lois de votre territoire.

Pour obtenir plus de renseignements sur nos produits, veuillez consulter notre site Web au : www.maxim-toastmaster.com.

WESTINGHOUSE (W) et «AYEZ CONFIANCE... SI C'EST WESTINGHOUSE» sont des marques de commerce de WESTINGHOUSE ELECTRIC CORPORATION et sont utilisées sous licence.

©2005 Tous droits réservés.

Imprimé et fabriqué en Chine

N° de pièce 61774ZE

8/05